

United Nations

Nations Unies

SECURITY
COUNCIL

CONSEIL
DE SECURITE

UNRESTRICTED

S/1011

23 septembre 1948

FRENCH

ORIGINAL : ENGLISH

Dual Distribution

TELEGRAMME EN DATE DU 22 SEPTEMBRE 1948

ADRESSE A L'ORGANISATION DES NATIONS UNIES PAR LE NIZAM DU HYDERABAD

NOUS AVONS ADRESSE AUJOURD'HUI A PARIS LA LETTRE SUIVANTE AU SECRETAIRE GENERAL DE L'ORGANISATION DES NATIONS UNIES

NOUS AVONS ETE FORT ETONNES DE LIRE CE MATIN DANS LES JOURNAUX QUE . .
M. ZAHIR KHAN A VAIT DECLARE DEVANT LE CONSEIL DE SECURITE QU'IL N'AVAIT RECU
AUCUNE INSTRUCTION L'INVITANT A DEMANDER QUE L'AFFAIRE DU HYDERABAD SOIT
RETIREE DE L'ORDRE DU JOUR DU CONSEIL DE SECURITE. EN FAIT NOUS AVONS
ENVOYE LE 18 SEPTEMBRE 1948 UNE DEPECHE QUI A ETE DUMENT COMMUNIQUEE AU NABAB
MOIN NAWAZ JUNG LUI ORDONNANT DE DEMANDER LE RETRAIT DE L'AFFAIRE DU
HYDERABAD DE L'ORDRE DU JOUR DU CONSEIL DE SECURITE. NOUS AVONS EGLEMENT
DEMANDE A NOTRE REPRESENTANT A LA NOUVELLE-DELHI DE SE METTRE EN RAPPORT AVEC
LE NABAB MOIN NAWAZ JUNG ET DE LUI TRANSMETTRE CET ORDRE. AFIN DE DISSIPER
TOUS LES DOUTES A CET EGARD NOUS NOUS ADRESSONS FORMELLEMENT A VOUS PAR LA
PRESENTE LETTRE ET VOUS PRIONS DE NOTER QUE LA PLAINTE ADRESSEE PAR NOTRE
GOUVERNEMENT AU CONSEIL DE SECURITE A ETE RETIREE PAR NOUS. NOUS AJOUTERONS
A TITRE D'INFORMATION QUE LE MINISTERE SUR LES INSTANCES DUQUEL LA DITE PLAINTE
AVAIT ETE FORMULEE A DEMISSIONNE LE 17 SEPTEMBRE 1948 ET QUE NOUS AVONS ASSUME
PERSONNELLEMENT LE GOUVERNEMENT DE NOTRE ETAT. LA DELEGATION QUI A VAIT ETE
ENVOYEE AU CONSEIL DE SECURITE A LA DEMANDE DUDIT MINISTERE N'A PLUS MAINTENANT
AUCUN POUVOIR POUR NOUS REPRESENTER NOUS-MEMES NI POUR REPRESENTER NOTRE ETAT

NIZAM SEPT

